

Teised menetlusosalised: Corsica Ferries France SAS (Bastia, Prantsusmaa) (esindajad: advokaadid S. Rodrigues ja C. Bernard-Glanz), Euroopa Komisjon, Prantsuse Vabariik (esindajad: G. de Bergues, N. Rouam ja J. Rossi)

(kohtuasi C-536/12 P)

Apellant: Prantsuse Vabariik (esindajad: G. de Bergues, D. Colas, N. Rouam ja J. Rossi)

Teised menetlusosalised: Corsica Ferries France SAS (esindajad: advokaadid S. Rodrigues ja C. Bernard-Glanz), Euroopa Komisjon, Société nationale maritime Corse-Méditerranée (SNCM) SA (esindajad: advokaadid A. Winckler ja F.-C. Laprèvote)

Resolutsioon

1. Jätta apellatsioonkaebused rahuldamata.
2. Mõista Corsica Ferries France SAS-i kohtukulud võrdses osas välja Société nationale maritime Corse-Méditerranée (SNCM) SA-lt ja Prantsuse Vabariigilt, kes ühtlasi kannavad ise enda kohtukulud.

(¹) ELT C 32, 2.2.2013.

Euroopa Kohtu (esimene koda) 4. septembri 2014. aasta otsus (Najvyšší súd Slovenskej republiky eelotsusetaotlus – Slovakkia) – Michal Zeman versus Krajské riaditeľstvo Policajného zboru v Žiline

(Kohtuasi C-543/12) (¹)

(Eelotsusetaotlus — Direktiiv 91/477/EMÜ — Euroopa tulirelvapassi väljastamine — Siseriiklikud õigusnormid, mis jätavad õiguse sellise passi väljastada üksnes isikutele, kellel on luba vallata tulirelva kättimise või sportlaskmise eesmärgil)

(2014/C 395/08)

Kohtumenetluse keel: slovaki

Eelotsusetaotluse esitanud kohus

Najvyšší súd

Põhikohtuasja pooled

Hageja: Michal Zeman

Kostja: Krajské riaditeľstvo Policajného zboru v Žiline

Resolutsioon

Nõukogu 18. juuni 1991. aasta direktiivi 91/477/EMÜ relvade omandamise ja valduse kontrolli kohta (muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu 21. mai 2008. aasta direktiiviga 2008/51/EÜ) tuleb tõlgendada nii, et sellega ei ole vastuolus siseriiklikud õigusnormid, mis lubavad Euroopa tulirelvapassi väljastada vaid isikutele, kellel on luba vallata tulirelva kättimise või sportlaskmise eesmärgil.

(¹) ELT C 63, 2.3.2013.